
**2nd Session, 58th Legislature
New Brunswick
64-65 Elizabeth II, 2015-2016**

**2^e session, 58^e législature
Nouveau-Brunswick
64-65 Elizabeth II, 2015-2016**

**BILL
49**

An Act to Amend the Auditor General Act

Read first time: June 29, 2016

Read second time:

Committee:

Read third time:

**PROJET DE LOI
49**

Loi modifiant la Loi sur le vérificateur général

Première lecture : le 29 juin 2016

Deuxième lecture :

Comité :

Troisième lecture :

MR. STEWART FAIRGRIEVE

M. STEWART FAIRGRIEVE

2016

BILL 49

PROJET DE LOI 49

An Act to Amend the Auditor General Act

Loi modifiant la Loi sur le vérificateur général

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of New Brunswick, enacts as follows:

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement de l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick, édicte :

1 *The Auditor General Act, chapter 118 of the Revised Statutes, 2011, is amended by adding after subsection 3(3.1) the following:*

1 *La Loi sur le vérificateur général, chapitre 118 des Lois révisées de 2011, est modifiée par l'adjonction de ce qui suit après le paragraphe 3(3.1) :*

3(3.11) The selection committee shall be established not fewer than 90 days before the end of the term of the Auditor General.

3(3.11) Le comité de sélection est constitué au moins 90 jours avant la fin du mandat du vérificateur général.

3(3.12) If the office of Auditor General becomes vacant more than one year before the end of the term of the Auditor General, the selection committee shall be established within 30 days after the vacancy occurs.

3(3.12) Si le poste de vérificateur général devient vacant plus d'un an avant la fin du mandat du vérificateur général, le comité de sélection est constitué dans les 30 jours suivant la vacance.